

31999R1455

L 167/22

URADNI LIST EVROPSKIH SKUPNOSTI

2.7.1999

UREDBA KOMISIJE (ES) št. 1455/1999**z dne 1. julija 1999****o standardu trženja za papriko**

KOMISIJA EVROPSKIH SKUPNOSTI JE

(5) ker so ukrepi, ki jih predvideva ta uredba, v skladu z mnenjem Upravljalnega odbora za sveže sadje in zelenjavo,

ob upoštevanju Pogodbe o ustanovitvi Evropske skupnosti,

ob upoštevanju Uredbe Sveta (ES) št. 2200/96 z dne 28. oktobra 1996 o skupni ureditvi trga za sadje in zelenjavo ⁽¹⁾, kakor je bila nazadnje spremenjena z Uredbo (ES) št. 1257/1999 ⁽²⁾, in zlasti člena 2(2) Uredbe,

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

(1) ker je paprika našeta v Prilogi I k Uredbi (ES) št. 2200/96 kot proizvod, za katerega je treba sprejeti standard; ker je bila Uredba Komisije (EGS) št. 79/88 z dne 13. januarja 1988 o standardu kakovosti za solato, kodrolistno endivijo, endivijo eskariol in papriko ⁽³⁾, kakor je bila nazadnje spremenjena z Uredbo (ES) št. 888/97 ⁽⁴⁾, pogosto spremenjena in ne zagotavlja več pravne jasnosti;

Standard trženja za papriko, ki sodi pod tarifno oznako KN 0709 60 10, je določen v Prilogi.

Ta standard se uporablja za vse stopnje trženja pod pogoji, ki jih določa Uredba (ES) št. 2200/96.

Vendar pa sme na stopnjah po odpošiljanju proizvod, različno kot določa standard, kazati rahlo zmanjšanje svežine in čvrstosti ter rahlo poslabšanje zaradi svojega razvoja in pokvarljivosti.

(2) ker je treba zaradi jasnosti pravila za papriko ločiti od pravil za druge proizvode po Uredbi (EGS) št. 79/88; ker je torej treba zadevna pravila prenoviti in Prilogo II k Uredbi (EGS) št. 79/88 o papriki črtati; ker je zato in zaradi transparentnosti svetovnega trga treba upoštevati standard za papriko, ki ga je priporočila delovna skupina za standardizacijo pokvarljivih proizvodov in razvoj kakovosti pri Ekonomski komisiji OZN za Evropo (ECE);

Člen 2

Uredba (EGS) št. 79/88 se spremeni:

1. v naslovu se „kodrolistna endivija, endivija eskariol in paprika“ nadomesti s „kodrolistna endivija in endivija eskariol“;

2. prvi odstavek člena 1 se nadomesti z naslednjim:

„Standardi kakovosti za solato, kodrolistno endivijo in endivijo eskariol, ki sodijo v tarifno oznako KN 0705 11, ex 0705 19 in 0705 29 00, so določeni v Prilogi.“

3. Priloga II se črta.

(3) ker mora biti učinek teh standardov odstranitev proizvodov neprimerne kakovosti s trga, uskladitev proizvodnje z zahtevami potrošnikov in spodbujanje trgovinskih odnosov, ki temeljijo na lojalni konkurenci, kar bi pripomoglo k izboljšavi donosnosti proizvodnje;

(4) ker se standardi uporabljajo na vseh stopnjah trženja; ker prevoz na dolge razdalje, skladiščenje za določen čas in različno rokovanje, čemur so proizvodi izpostavljeni, lahko povzročijo poslabšanje zaradi biološkega razvoja proizvoda ali njegove pokvarljivosti; ker je treba upoštevati tovrstno poslabšanje, kadar se standardi uporabljajo za stopnje trženja po odpošiljanju;

Člen 3

Ta uredba začne veljati tretji dan po objavi v Uradnem listu Evropskih skupnosti.

Uporablja se od prvega dne meseca po začetku njene veljavnosti.

⁽¹⁾ UL L 297, 21.11.1996, str. 1.⁽²⁾ UL L 100, 26.6.1999, str. 80.⁽³⁾ UL L 10, 14.1.1988, str. 8.⁽⁴⁾ UL L 126, 17.5.1997, str. 11.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 1. julija 1999

Za Komisijo

Franz FISCHLER

Član Komisije

PRILOGA

STANDARD ZA PAPIKO

I. OPREDELITEV

Ta standard se uporablja za sorte paprike, vzgojene iz rodu *Capsicum annum L.*, ki se potrošniku dobavljajo sveže, pri čemer so izključene paprike, namenjene za industrijsko predelavo.

Po obliki se delijo v štiri komercialne tipe:

- paprika z izdolženimi plodovi (koničasta),
- paprika s kvadratasto oblikovanimi plodovi (nekoničasta-babura),
- paprika s kvadratasto koničastimi plodovi (babura),
- paprika s sploščenimi plodovi (paradižnikova paprika).

II. DOLOČBE O KAKOVOSTI

Namen tega standarda je opredeliti zahteve glede kakovosti za papriko po pripravi in pakiranju.

A. Minimalne zahteve

Ob upoštevanju posebnih določb za vsak razred in dovoljenih odstopanj, mora biti paprika v vseh razredih:

- nepoškodovana,
- zdrava; proizvod, ki je zaradi pojava gnilobe ali poškodbe neprimeren za uživanje, se izloči,
- čista, praktično brez vidne tuje snovi,
- svežega videza,
- praktično brez škodljivcev,
- praktično brez poškodb, ki jih povzročijo škodljivci,
- dobro razvita,
- brez poškodb od zmrzali,
- brez nezaraslih poškodb,
- brez sončnih ožigov [z izjemo zahtev iz poglavja B: Razvrstitev, točka (ii)],
- s pecljem,
- brez odvečne zunanje vlage,
- brez tujega vonja in/ali okusa.

Stopnja razvoja in stanje paprike mora omogočati, da:

- lahko prenese prevoz in rokovanje, in
- doseže namembni kraj v zadovoljivem stanju.

B. Razvrstitev

Paprika se razvrsti v dva spodaj opredeljena razreda:

(i) Razred I

Paprika iz tega razreda mora biti dobre kakovosti. Razvoj, oblika in barva ob upoštevanju stopnje zrelosti morajo biti značilne za sorto in/ali komercialen tip.

Biti mora:

- čvrsta,
- praktično brez peg.

Pecelj je lahko rahlo poškodovan ali odrezan, vendar mora biti čašica cela.

(ii) *Razred II*

Ta razred vključuje papriko, ki se ne more uvrstiti v razred I, vendar izpolnjuje zgoraj navedene minimalne zahteve.

Če paprika ohrani svoje bistvene značilnosti v zvezi s kakovostjo, sposobnostjo ohranjanja kakovosti in predstavitvijo, so dovoljene naslednje pomanjkljivosti:

- v obliki in razvitosti,
- sončni ožigi ali rahle zarasle poškodbe, ki ne smejo presegati 2 cm v dolžino (pri podolgovatih oblikah) in 1 cm² celotne površine paprike (pri poškodbah drugačnih oblik),
- rahle suhe površinske poškodbe, ki skupaj ne presegajo dolžine 3 cm.

Paprika je lahko manj čvrsta, vendar ne sme biti uvela.

Lahko ima poškodovan ali odrezan pecelj.

III. DOLOČBE O VELIKOSTI

Velikost se določi z izmero največjega premera zgornjega dela (širina) paprike. V primeru paprike s sploščenimi plodovi (paradižnikova paprika) izraz „širina“ pomeni največji prečni premer.

Pri papriki, ki je sortirana po velikosti, razlika v premeru med največjo in najmanjšo papriko v isti enoti pakiranja ne sme presegati 20 mm.

Širina paprike ne sme biti manjša od:

- paprika z izdolženimi plodovi (koničasta): 30 mm
- paprika s kvadratasto oblikovanimi plodovi (nekoničasta-babura) in paprika s kvadratasto koničastimi plodovi (babura): 40 mm
- paprika s sploščenimi plodovi (paradižnikova paprika): 55 mm

Sortiranje po velikosti ni obvezno za razred II, za katerega se uporabljajo najmanjše velikosti.

Zgornje določbe ne veljajo za papriko s tankim plodom srednje dolžine („tip feferoni“), vzgojeno iz posebnih sort *Capsicum annuum* L. var. *longum*. Ta mora biti daljša od 5 cm.

IV. DOLOČBE O DOVOLJENIH ODPANJJIH

Odstopanja v zvezi s kakovostjo in velikostjo so dovoljena za vsako enoto pakiranja pri proizvodu, ki ne izpolnjuje zahtev navedenega razreda.

A. Odstopanja od kakovosti

(i) *Razred I*

10 % paprik po številu oziroma masi, ki ne izpolnjuje zahtev svojega razreda, vendar izpolnjujejo zahteve razreda II oziroma so, izjemoma, v mejah dovoljenih odstopanj tega razreda.

(ii) *Razred II*

10 % paprike po številu oziroma masi, ki ne izpolnjuje niti zahtev razreda II niti minimalnih zahtev, vendar paprike ne smejo biti gnile ali kako drugače poškodovane, zaradi česar so neprimerne za uživanje.

B. Odstopanja od velikosti

(i) *Razred I*

10 % paprike po številu oziroma masi, ki ne ustreza velikostim znotraj meje ± 5 mm, in ne vključuje več kot 5 % paprike pod najnižjo določeno velikostjo.

(ii) *Razred II*

- *Paprika, sortirana po velikosti*
10 % paprike po številu oziroma masi, ki ne ustreza velikostim znotraj meje ± 5 mm, in ne vključuje več kot 5 % paprike pod najnižjo določeno velikostjo.
- *Paprika, ki ni sortirana po velikosti*
5 % paprike po številu oziroma masi, ki je največ do 5 mm manjša od najnižje določene velikosti.

V. DOLOČBE O PREDSTAVITVI

A. **Izenačenost**

Vsebina vsake enote pakiranja mora biti izenačena in vsebovati le papriko istega porekla, sorte ali komercialnega tipa, kakovosti, velikosti (če je sortirana po velikosti), in v primeru razreda I, v precejšnji meri iste stopnje razvisti in obarvanosti.

Vendar pa je mešanica paprike različnih barv dovoljena, če so poreklo, komercialen tip, kakovost in velikost (če je sortirana po velikosti) izenačeni in je število paprike iste barve enako.

Za enote pakiranja paprike z največjo težo 1 kg se zahteva izenačenost samo pri poreklu in kakovosti. Če se na trgu prodaja paprika različnih barv, se izenačenost glede porekla ne zahteva.

Če je proizvod sortirán po velikosti, mora biti paprika z izdolženimi plodovi dovolj enotna po dolžini.

Vidni del vsebine vsake enote pakiranja mora biti reprezentativen za celotno vsebino.

B. **Pakiranje**

Paprika mora biti pakirana tako, da primerno ščiti proizvod.

Notranji material pakiranja mora biti nov, čist in takšne kakovosti, da preprečuje poškodbe proizvodov od zunaj in znotraj. Dovoljena je uporaba takšnih materialov, ki nosijo trgovske oznake (etikete, žigi), če se pri tiskanju in lepljenju uporabljajo nestrupena črnila ali lepila.

V enoti pakiranja ne sme biti tujih snovi.

VI. DOLOČBE O OZNAČEVANJU

Na vsaki enoti pakiranja morajo biti naslednji podatki, ki so zapisani na isti strani, čitljivi in neizbrisno označeni ter vidni od zunaj:

A. **Identifikacija**

Pakira in/ali razpošilja: Ime in naslov ali uradno izdano ali priznано kodno oznako tistega, ki pakira in/ali tistega, ki razpošilja. Če je uporabljena kodna oznaka, mora biti poleg kodne oznake navedeno „pakira in/ali razpošilja“ (ali ustrezna okrajšava)

B. **Vrsta proizvoda**

- „Paprika“ in barva ali barve, če vsebina od zunaj ni vidna.
- komercialen tip („izdolžena“, „kvadratasta“ ali „babura“, „kvadratasto koničasta“ ali „babura“, „paradižnikova“) ali ime sorte, če vsebina od zunaj ni vidna.
- „Feroni“ ali enakovredna oznaka, kjer je to primerno.

C. **Poreklo proizvoda**

- Država porekla in, neobvezno, območje pridelave oziroma nacionalno, regionalno ali lokalno ime kraja.

D. **Prodajne označbe**

- Razred
- Velikost (če je proizvod sortirán po velikosti), ki je izražena kot najmanjši in največji premer ali oznaka „ni sortirano po velikosti“, kjer je ustrezno
- Neto teža ali število enot (neobvezno).

E. **Uradni kontrolni znak (neobvezno)**